

All correspondence referring to announcements and subscription of Government Gazette must be addressed to its administration office. Literary publications will be advertised free of charge provided two copies are offered.

Toda a correspondência relativa a anúncios e à assinatura do *Boletim Oficial* deve ser dirigida à Administração da Imprensa Nacional. As publicações literárias de que se receberem dois exemplares anunciam-se gratuitamente.



SUBSCRIPTION RATES — ASSINATURA

	YEARLY (Annual)	HALF-YEARLY (Semestral)	QUARTERLY (Trimestral)
All 3 series (As 3 series)	Rs. 40/-	Rs. 24/-	Rs. 18/-
I Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-
II Series	Rs. 16/-	Rs. 10/-	Rs. 8/-
III Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-

Postage is to be added when delivered by mail —
Acrecece o porte quando remetido pelo correio

GOVERNMENT GAZETTE

BOLETIM OFICIAL

(Tradução)

MILITARY GOVERNMENT
GOA, DAMAN AND DIU

GOVERNO MILITAR DE GOA,
DAMÃO E DIO

Cabinet Office

By contract dated 27th April, 1962, approved by the Administrative Court on 17th May, 1962:

Xec Issub, is admitted on agreement, as per rules in force to render service in the Residence of the Government of Goa, in the post of driver of motor car with right to annual payment corresponding to the lit «V» of maps I and X annexed to the Decree No. 40 709, dated 31st July, 1956, which will be paid in twelve monthly instalments each, from the respective budget expenditure, filling up the vacant situation caused since 1st March 1962, by the termination of service at his own request of driver Antonio Sabino Fernandes.

The contract is signed as per terms and conditions under the rules in force.

G. de Souza, Major, for Chief of Staff.

Panjim, 26th May, 1962.

Civil Administration

ORDER

GAD/2605/62/5856

The resignation tendered by Felicia Eufemia Fatima da Cruz temporary clerk of the Junta de Comercio Externo is accepted with effect from the 2nd May, 1962.

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh
Chief Civil Administrator

Panjim, 19th May, 1962.

ORDER

GAD/2659/62/5912

The resignation tendered by Mr. Alfredo Dias, 2nd grade Light-house guard in the Direcção dos Serviços de Marinha, is hereby accepted with effect from 12th May, 1962.

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh
Chief Civil Administrator

Panjim, 23rd May, 1962.

Repartição do Gabinete

Por contrato de 27 de Abril de 1962, visado pelo Tribunal Administrativo em 17 de Maio de 1962:

Xec Issub — contratado, nos termos do artigo 9.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, aprovado pelo Decreto n.º 40 708, de 31 de Julho de 1956, conjugado com o § único do artigo 33.º do Diploma Legislativo n.º 1953, de 7 de Dezembro de 1959, para a prestação de serviço na Residência do Governo de Goa, no cargo de condutor de automóvel do Governo, com direito a vencimento anual correspondente à letra V dos mapas I e X anexos ao Decreto n.º 40 709, da mesma data, que será pago em duodécimos pela respectiva verba orçamental, indo ocupar o lugar vago desde 1 de Março de 1962, por virtude da exoneração concedida ao condutor de automóvel António Sabino Fernandes por despacho de 28 de Fevereiro de 1962.

O contrato é celebrado nos termos e condições do artigo 47.º do referido estatuto.

G. de Sousa, major, pelo Chefe do Estado-Maior.

Pangim, 26 de Maio de 1962.

Administração Civil

Portaria

GAD/2605/62/5856

É exonerada, a pedido, com efeito a partir de 2 de Maio de 1962, Felícia Eufémia Fátima Cruz, do cargo de aspirante temporária de Junta de Comércio Externo.

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh
Administrador Civil, Chefe
Pangim, 19 de Maio de 1962.

Portaria

GAD/2659/62/5912

É exonerado, a pedido, com efeito a partir de 12 de Maio de 1962, o Sr. Alfredo Dias, guarda de farol de 2.ª classe da Direcção dos Serviços de Marinha.

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh
Administrador Civil, Chefe
Pangim, 23 de Maio de 1962.

ORDER

GAD/2593/62/5837

The resignations tendered by the following subordinates of the Directorate of Public Instruction are hereby accepted with effect from the dates shown against their names:

Serial N.º	Name	Date from which resignation accepted
1	Mr. Jose Antonio Roque da Silva, Temporary Govt. Primary Schools Inspector	1-5-1962
2	Mr. Francisco Emanuel da Costa, Temporary Clerk	8-5-1962
3	Mrs. Maria Filomena Nunes, Assistant of the Social Welfare Centre of Guirim	1-5-1962

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh

Chief Civil Administrator

Panjim, 21st May, 1962.

ORDER

GAD/2608/62/5855

The resignations tendered by the following subordinates of the Direcção Provincial dos Serviços das Alfândegas, Goa, Panjim are hereby accepted with effect from the dates shown against their names:

Serial N.º	Name	Date from which resignation accepted
1	Mr. Joao Excelso Lourenco de Almeida, Acting reapraiser	28-4-1962
2	Mr. Arsenio Eduardo Rosario dos Milagres Monteiro, Acting typist	28-4-1962
3	Mr. Vicente Marsinho Fernandez, Acting 2nd Class Clerk	28-4-1962

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh

Chief Civil Administrator

Panjim, 21st May, 1962.

ORDER

GAD/2590/62/5839

The resignations tendered by the following subordinates of the Medical College, Panjim are hereby accepted with effect from the dates shown against their names:

Serial N.º	Name	Date from which resignation accepted
1	Maria Vanda de Joaquim Colaco, Temporary assistant of 7th group of Medical Course	27-4-1962
2	Deodato Silveira, Male Nurse of the 1st grade	28-4-1962
3	Artur Augusto Fernandez Morais Rodrigues, Male Nurse of 2nd grade	28-4-1962
4	Marta Ismania Andrade, Temporary assistant nurse	28-4-1962
5	Fabia Maria Eliza Frutuosa Alves, 1st grade nurse of Hematology and Haemoterapy Centre	28-4-1962
6	Fernanda Antónia da Silva Vidigal, 1st grade nurse of Hematology and Haemoterapy Centre	28-4-1962

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh

Chief Civil Administrator

Panjim, 21st May, 1962.

Portaria

GAD/2593/62/5837

Os pedidos de exoneração formulados pelos seguintes funcionários da Direcção dos Serviços de Instrução são aceites a partir das datas que vão indicadas em relação a cada um deles:

N.º de série	Nome	Data a partir da qual é aceite a exoneração
1	Sr. José António Roque da Silva, inspector do ensino primário, interino	1-5-1962
2	Sr. Francisco Emanuel da Costa, aspirante, interino	8-5-1962
3	Sr.ª Maria Filomena Nunes, assistente do Centro Social de Guirim	1-5-1962

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh

Administrador Civil, Chefe

Pangim, 21 de Maio de 1962.

Portaria

GAD/2608/62/5855

Os pedidos de exoneração formulados pelos seguintes funcionários da Direcção Provincial dos Serviços das Alfândegas, Pangim, Goa, são aceites a partir das datas que vão indicadas em relação a cada um deles:

N.º de série	Nome	Data a partir da qual é aceite a exoneração
1	Sr. João Excelso Lourenço de Almeida, reverificador, interino	28-4-1962
2	Sr. Arsenio Eduardo Rosario dos Milagres Monteiro, dactilógrafo, interino	28-4-1962
3	Sr. Vicente Marsinho Fernandes, aspirante de 2.ª classe, interino	28-4-1962

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh

Administrador Civil, Chefe

Pangim, 21 de Maio de 1962.

Portaria

GAD/2590/62/5839

Os pedidos de exoneração dos seguintes funcionários da Escola Médica de Pangim são aceites, com efeito a partir das datas que vão indicadas em relação a cada um deles:

N.º de série	Nome	Data a partir da qual é aceite a exoneração
1	Maria Vanda de Joaquim Colaço, assistente temporária do 7.º grupo do curso médico	27-4-1962
2	Deodato Silveira, enfermeiro de 1.ª classe	28-4-1962
3	Artur Augusto Fernandes Morais, enfermeiro de 2.ª classe	28-4-1962
4	Marta Ismânia Andrade, ajudante de enfermeira, temporária	28-4-1962
5	Fábia Maria Eliza Frutuosa Alves, enfermeira de 1.ª classe do Centro de Hematologia e Hemoterapia	28-4-1962
6	Fernanda Antónia da Silva Vidigal, enfermeira de 1.ª classe do Centro de Hematologia e Hemoterapia	28-4-1962

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh

Administrador Civil, Chefe

Pangim, 21 de Maio de 1962.

ORDER

GOA/PH/21/5989

Dr. Mohan Sansguiri is appointed temporarily, under article 63 of the Civil Staff Regulation (Estatuto do Funcionalismo Ultramarino) to the post of Assistant physician Ribandar Hospital.

By order and in the name of the Military Governor,
Goa, Daman and Diu.

D. H. Deshmukh

Chief Civil Administrator

Panjim, 23rd May, 1962.

ORDER

GAD/2716/62/6016

In exercise of the powers conferred on him by para 2 of the Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962, the Military Governor is pleased to appoint Dr. Ghanashyam Kantak, under article 415 of Reforma Administrativa Ultramarina, to exercise, in commission, the post of President of Municipality Mormugão vice Shri De Souza, whose services are terminated.

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh

Chief Civil Administrator

Panjim, 24th May, 1962.

ORDER

GAD/2717/62/6017

In exercise of the powers conferred on him by para 2 of the Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962, the Military Governor is pleased to appoint Dr. B. D. Sukhtankar, under article 415 of Reforma Administrativa Ultramarina, to exercise, in commission, the post of President of Municipality Ponda, vice Shri Kundalkar, whose services are terminated.

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh

Chief Civil Administrator

Panjim, 24th May, 1962.

ORDER

GAD/2728/62/6072

Dr. Diogo Jose do Rego, Surgeon to the Hospital of the «Santa Casa da Misericórdia» at Raibandar is granted extension of service for a period of one year with effect from the 22nd May, 1962.

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh

Chief Civil Administrator

Panjim, 25th May, 1962.

ORDER

GAD/2799/62/6171

In exercise of the Powers conferred on him by para 2 of the Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962, the Military Governor is pleased to appoint Dr. Vinayak Mayenkar, under para 2 of Article 8 of Decree 35 229 dated the 8th December, 1945 to exercise in commission, the post of the Administrator of Concelho of Ilhas.

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh

Chief Civil Administrator

Panjim, 28th May, 1962.

Portaria

GOA/PH/21/5989

Dr. Mohan Sansguiri é nomeado temporariamente, ao abrigo do artigo 63.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, para o cargo de médico assistente do Hospital de Ribandar.

Por ordem e em nome do Governador Militar de Goa,
Daman e Diu.

D. H. Deshmukh

Administrador Civil, Chefe

Pangim, 23 de Maio de 1962.

Portaria

GAD/2716/62/6016

No uso das faculdades que lhe são conferidas pelo n.º 2.º de «The Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962», o Governador Militar nomeia o Dr. Ghanashyam Kantak, ao abrigo do artigo 415.º da Reforma Administrativa Ultramarina, para exercer, em comissão, o cargo de presidente da Câmara Municipal de Mormugão, em substituição do Sr. De Sousa, cujos serviços são dados por findos.

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh

Administrador Civil, Chefe

Pangim, 24 de Maio de 1962.

Portaria

GAD/2717/62/6017

No uso das faculdades que lhe são conferidas pelo n.º 2.º de «The Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962», o Governador Militar nomeia o Dr. B. D. Sukhtankar, ao abrigo do artigo 415.º da Reforma Administrativa Ultramarina, para exercer, em comissão, o cargo de presidente da Câmara Municipal de Pondá, em substituição do Sr. Kundalkar, cujos serviços são dados por findos.

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh

Administrador Civil, Chefe

Pangim, 24 de Maio de 1962.

Portaria

GAD/2728/62/6072

Dr. Diogo José do Rego, cirurgião do Hospital da Santa Casa da Misericórdia, de Ribandar — reconduzido por período de um ano, com efeito a partir de 22 de Maio de 1962.

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh

Administrador Civil, Chefe

Pangim, 25 de Maio de 1962.

Portaria

GAD/2799/62/6171

No uso das faculdades que lhe são conferidas pelo n.º 2.º de «The Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962», o Governador Militar nomeia o Dr. Vinayak Mayenkar, ao abrigo do § 2.º do artigo 8.º do Decreto n.º 35 229, de 8 de Dezembro de 1945, para exercer, em comissão, o cargo de Administrador do concelho das Ilhas.

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh

Administrador Civil, Chefe

Pangim, 28 de Maio de 1962.

ORDER

GAD/2797/62/6174

In exercise of the powers conferred on him by para 2 of the Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962, the Military Governor is pleased to appoint Shri Norbert Carvalho, under para 2 of article 8 of Decree 35 229 dated the 8th December, 1945 to exercise in commission, the post of the Administrator of Concelho of Mormugao vice Shri Pereira.

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh

Chief Civil Administrator

Panjim, 28th May, 1962.

ORDER

GAD/2798/62/6173

In exercise of the powers conferred on him by para 2 of the Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962, the Military Governor is pleased to appoint Major Joaquim Costa Pereira, under para 2 of Article 8 of Decree 35 229 dated the 8th December, 1945 to exercise in commission, the post of the Administrator of Concelho of Bicholim vice Shri Vasco Alvarez.

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh

Chief Civil Administrator

Panjim, 28th May, 1962.

ORDER

GAD/2806/62/6218

Antonio Armando Pedro Damião Pereira Gonsalves, who had been appointed as observer of 3rd grade of Meteorological Service of Goa by order dated the 19th January, 1957, published in Government Gazette No. 5, II Series, of 31st January, 1957 and reappointed on a probationary period of further 3 years by order dated the 6th February, 1959, published in Government Gazette No. 9, II Series, of 26th February 1959, is appointed substantively to the same post.

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh

Chief Civil Administrator

Panjim, 25th May, 1962.

(Translation)

By order dated 26th April, 1962:

The following persons are appointed under the proposal of the Administration of Canacona Tahsil, members of the managing committee of communities mentioned below, for the period of 3 years from 1962-1964:

Community of Cola:

President: Balaji Bogvanta Porobo Konkar.
Substitute: Sadanand Sinai.
Cashier: Gurudas Pondori Porobo Desai.
Substitute: Gonba Loximana Sinai.
Attorney: Srinivas Visvanata Porobo Desai.
Substitute: Srikant Babu Porobo Desai.

Community of Canacona:

President: Baboni Ezzo Naik.
Substitute: Visvanata Babu Naik Dessai.
Cashier: Govind Babul Naik Gaunkar.
Substitute: Dinanata Gonba Naik Ambolkar.
Attorney: Vishnu Ragoba Naik Desai.
Substitute: Vitol Rama Naik Gaunkar.

Community of Nagorcem-Palolem:

President: Gonba Bagdu Naik Desai.
Substitute: Anandarao Naraina Sinai Nagorcenkar.
Cashier: Morto Giblo Naik Gaunkar.
Substitute: Ganpati Raiu Naik Desai.
Attorney: Purshotam Siva Naik Gaunkar.
Substitute: Siva Kusta Naik Gaunkar.

Portaria

GAD/2797/62/6174

No uso das faculdades que lhe são conferidas pelo n.º 2.º de «The Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962», o Governador Militar nomeia o Sr. Norberto Carvalho, ao abrigo do § 2.º do artigo 8.º do Decreto n.º 35 229, de 8 de Dezembro de 1945, para exercer, em comissão, o cargo de Administrador do concelho de Mormugão, em substituição do Sr. Pereira.

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh

Administrador Civil, Chefe

Pangim, 28 de Maio de 1962.

Portaria

GAD/2798/62/6173

No uso das faculdades que lhe são conferidas pelo n.º 2.º de «The Goa, Daman and Diu (Administration) Removal of Difficulties Order, 1962», o Governador Militar nomeia o major Joaquim Costa Pereira, ao abrigo do § 2.º do artigo 8.º do Decreto n.º 35 229, de 8 de Dezembro de 1945, para exercer, em comissão, o lugar de Administrador do concelho de Bicholim, em substituição do Sr. Vasco Alvares.

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh

Administrador Civil, Chefe

Pangim 28 de Maio de 1962.

Portaria

GAD/2806/62/6218

António Armando Pedro Damião Pereira Gonçalves, nomeado observador de 3.ª classe dos Serviços Meteorológicos de Goa por portaria de 19 de Janeiro de 1957, publicada no *Boletim Oficial* n.º 5, 2.ª série, de 31 de Janeiro de 1957, e reconduzido por mais 3 anos por portaria de 6 de Fevereiro de 1959, publicada no *Boletim Oficial* n.º 9, 2.ª série, de 26 de Fevereiro de 1959 — nomeado definitivamente para o mesmo cargo.

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh

Administrador Civil, Chefe

Pangim, 25 de Maio de 1962.

Por despacho de 26 de Abril de 1962:

Nomeados, sob proposta da Administração do concelho de Canacona, os indivíduos abaixo indicados, para membros das seguintes juntas administrativas das comunidades durante o triénio de 1962-1964:

Comunidade de Cola:

Presidente efectivo: Balaji Bogvanta Porobo Konkar.
Presidente suplente: Sadananda Sinai.
Tesoureiro efectivo: Gurudás Pondori Porobo Dessai.
Tesoureiro suplente: Gonbá Loximona Sinai.
Procurador efectivo: Srinivassa Visvanata Porobo Dessai.
Procurador suplente: Sricanta Babú Porobo Dessai.

Comunidade de Canacona:

Presidente efectivo: Babonim Essó Naique.
Presidente suplente: Visvanata Babú Naique Dessai.
Tesoureiro efectivo: Govinda Babul Naique Gaunkar.
Tesoureiro suplente: Dinanata Gonbá Naique Ambolkar.
Procurador efectivo: Vishnu Ragobá Naique Dessai.
Procurador suplente: Vitol Ramã Naique Gaunkar.

Comunidade de Nagorcém-Palolém:

Presidente efectivo: Gonbá Bagdú Naique Dessai.
Presidente suplente: Anandarao Naraina Sinai Nagorcenkar.
Tesoureiro efectivo: Mortó Gibló Naique Gaunkar.
Tesoureiro suplente: Ganpati Raiu Naique Dessai.
Procurador efectivo: Purxotoma Sívá Naique Gaunkar.
Procurador suplente: Sívá Custá Naique Gaunkar.

Community of Gaundongrem:

President: Narahari Babona Sinai Nagorcencar.
 Substitute: Jiu Bagdo Gaunkar.
 Cashier: Murno Malgo Gaunkar.
 Substitute: Zanu Kantu Gaunkar.
 Attorney: Ragoba Anta Naik Desai.
 Substitute: Govind Essu Naik Desai.

Community of Loliem-Polem:

President: Visvambora Govind Porobo Desai.
 Substitute: Raya Rogunatha Porobo Desai.
 Cashier: Madeva Naraina Porobo Desai.
 Substitute: Putu Voikunta Porobo Shastri.
 Attorney: Purshotama Ragvendra Boto Gaunkar.
 Substitute: Ramachandra Biku Variko.

Community of Poinguinim:

President: Kashinat Ramachandra Folo Desai.
 Substitute: Podmonab Govind Boto Podvol.
 Cashier: Damu Guiri Porobo Gaunkar.
 Substitute: Gopalikrisna Venkatrao Madeva Porobo Gaunkar.
 Attorney: Vishvanata Ramachandra Porobo Gaunkar.
 Substitute: Parashuram Eshvant Porobo Gaunkar.

By order dated 16th May, 1962, approved by the Administrative Court on 21st:

According to the decision n.º 3693 of the Conselho Ultramarino (Supreme Administration Court), dated 28th July, 1961, the definitive pension of retirement of the Administrator of the Concelho of Marmagoa, Leonardo Manuel Condorce Pereira, fixed by the order dated 6th February, 1960, published in the Government Gazette dated 10th March of the same year, is changed as follows:

- a) Annual pension calculated according to para 1 of the article 445 and article 447 of Civil Service Regulation, relating to 40 years of service rendered for retirement, in accordance with the basic salary of para 1 of the article 91 of the same Regulation, corresponding to letter H from the Schedules annexed to Decree n.º 40 709 of 31-7-1956 Rs. 8460-00
- b) Annual complementary pension determined with the base on complementary salary attributed for the same letter H, according to b) of article 448 of the said Civil Service Regulation Rs. 1920-00

Under article 1 of Decree n.º 43 069, of 13th July, 1960, with reference to b) of its para unique, he has right to have an increase of Rs. 1.147-50 n.p.

The total expenditure of Rs. 11.527-50 n.p. has already been debited to Chapter 3, of the budget for 1961-1962.

By order dated 16th May, 1962:

Cesar Tereza do Menino Jesus Caldeira, who had been appointed as substitute member of the managing committee of Morombim-o-Grande community by order dated 14th April ultimo and published in Government Gazette dated 3rd instant, is relieved, at his request, of that office.

By order dated 22nd May, 1962:

Aravinda Xantarama Sinai Surlacar, assistant clerk of Civil Registry Office, is granted privilege leave for 30 days. (He has to pay emoluments due).

By order dated 23rd May, 1962:

João Filipe Xavier da Trindade Soares Pires, who was appointed to the post of substitute of the President of the Managing Committee of the Montepio do Estado da Índia is relieved of the post at his request.

By orders dated 23rd May, 1962:

Bicaró Xete Gaunkar, who had been appointed as substitute of regedor (patil) of the village of Morgim, by order dated 13th April, 1950, published in the Government Gazette dated 4th May of the same year, is relieved, under the proposal of the Administration of the Concelho of Pernem, of that post. Vassu Crisna Xete Gaunkar, is appointed, under the proposal of the Administration of the Concelho of Pernem, as substitute of regedor (patil) of the village of Morgim.

Comunidade de Gaundongrém:

Presidente efectivo: Narahari Babona Sinai Nagorcencar.
 Presidente suplente: Jiu Bagdo Gaunkar.
 Tesoureiro efectivo: Murno Malgo Gaunkar.
 Tesoureiro suplente: Zanam Cantu Gaunkar.
 Procurador efectivo: Ragobá Anta Naique Dessai.
 Procurador suplente: Govinda Essu Naique Dessai.

Comunidade de Loliém-Polém:

Presidente efectivo: Visvambora Govinda Porobo Dessai.
 Presidente suplente: Raiá Rogunata Porobo Dessai.
 Tesoureiro efectivo: Madeva Naraina Porobo Dessai.
 Tesoureiro suplente: Putu Voikunta Porobo Xastri.
 Procurador efectivo: Puruxotoma Ragvendra Boto Gaunkar.
 Procurador suplente: Ramachondra Bicú Varico.

Comunidade de Poinguinim:

Presidente efectivo: Caxinata Ramachondra Folo Dessai.
 Presidente suplente: Podmonaba Govinda Boto Podvol.
 Tesoureiro efectivo: Damum Guiri Porobo Gaunkar.
 Tesoureiro suplente: Gopalikrisna Venkatrao Madeva Porobo Gaunkar.
 Procurador efectivo: Visvonata Ramachondra Porobo Gaunkar.
 Procurador suplente: Paraxurama Esvonta Porobo Gaunkar.

Por portaria de 16 de Maio de 1962, visada pelo Tribunal Administrativo em 21:

De harmonia com a decisão do Acórdão do Conselho Ultramarino n.º 3693, de 28 de Julho do ano findo, fica alterada a pensão definitiva de aposentação do Administrador do concelho de Mormugão, Leonardo Manuel Condorcé Pereira, fixada por portaria de 6 de Fevereiro de 1960, publicada no *Boletim Oficial* n.º 10, 2.ª série, de 10 de Março do mesmo ano, da maneira seguinte:

- a) Pensão de aposentação anual calculada nos termos do § 1.º do artigo 445.º e artigo 447.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, com limitação prevista no seu artigo 450.º, relativa a 40 anos de serviço prestado para aposentação, conforme o vencimento-base do § 1.º do artigo 91.º do mesmo estatuto, correspondente à letra H dos mapas anexos ao Decreto n.º 40 709, de 31 de Julho de 1956 Rps. 8460-00
- b) Pensão complementar anual determinada com base no vencimento complementar atribuído ao mesmo grupo de harmonia com a alínea b) do artigo 448.º do referido estatuto Rps. 1920-00

Nos termos do artigo 1.º do Decreto n.º 43 069, de 13 de Julho de 1960, com referência a alínea b) do seu § único, o mesmo administrador tem direito a melhoria de Rps. 1147-50 n.p.

O encargo total de Rps. 11.527-50 n.p. tem cabimento na respectiva verba do capítulo 3.º do Orçamento do ano de 1961-1962.

Por despacho de 16 de Maio de 1962:

César Teresa do Menino Jesus Caldeira, vogal suplente da junta administrativa da comunidade de Morombim-o-Grande — exonerado, a seu pedido, do referido lugar para que havia sido nomeado por despacho de 14 de Abril findo, publicado no *Boletim Oficial* n.º 18, 2.ª série, de 3 do corrente.

Por despacho de 22 de Maio de 1962:

Aravinda Xantarama Sinai Surlacar, ajudante do Posto do Registo Civil dos Reis Magos — concedidos trinta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por portaria de 23 de Maio de 1962:

João Filipe Xavier da Trindade Soares Pires — exonerado, a seu pedido, do cargo de presidente substituto da Direcção do Montepio do Estado da Índia, para que fora nomeado por portaria de 24 de Janeiro de 1962.

Por despachos de 23 de Maio de 1962:

Bicaró Xete Gaunkar — exonerado, sob proposta da Administração do concelho de Pernem, do cargo de regedor substituto da freguesia de Morgim, para que havia sido nomeado por despacho de 13 de Abril de 1950, publicado no *Boletim Oficial* n.º 18, 2.ª série, de 4 de Maio do mesmo mês. Vassu Crisna Xete Gaunkar — nomeado, sob proposta da Administração do concelho de Pernem, para exercer o cargo de regedor substituto da freguesia de Morgim.

Francisco Monte da Silva Miranda, 1st grade officer of the Civil Administration Service Staff, working at the Directorate of the same Service, is granted 30 days of privilege leave. (He has to pay emoluments due).

By order dated 24th May, 1962:

Vito Jose Maria de Assunta Mergulhão, is relieved, at his request, of the post of substitute of president of Navelim village committee of the Concelho of Salcete.

By orders dated 25th May, 1962:

Abas Can, peon of the Administration of the Concelho of Satari, is granted 11 days of privilege leave. (He has to pay emoluments due).

The opinion of Medical Board which, in its session dated 24th May, 1962, recommended Babu Rama Folo Dessai, 2nd grade clerk in the office of the Dramapur-Sirlim-Dessua communities, 30 days of leave for treatment is accepted. (He has to pay the emoluments due).

Government Press

In compliance with the order of the Chief Civil Administrator, dated 18th April, 1962, again it is hereby published the order referred in the Government Gazette no. 9, Series II, dated 1st March 1962, for general information:

Order

Remedios Santana Correia de Souza, is temporarily appointed to the post of chemical-engraver of the Government Press, created by the article 10 of the Diploma Legislativo no. 1953, dated 7th December 1959, with effect from 18th February 1962. (Approved by the Administrative Court on 17th May 1962).

By order dated 23rd May, 1962:

Joaquim Antonio Laiola Taumaturgo Lobo, second officer of the Government Press, has for purpose of retirement approved service of 12 years, 2 months and 3 days, being 10 years, 1 month and 23 days of actual service from 8-2-1952 to 31-3-1962 and 2 years and 10 days of $\frac{1}{2}$ of respective increment, as admissible under rules in force. (He has to pay the due charges).

By orders dated 23rd May, 1962:

Joaquim Ambrósio Rodrigues, practitioner of the Government Press, is granted 11 days of privilege leave.

Maria Cleofacia Virginia Berta Lobo, eventual employee, admitted on daily wages of the Government Press, is granted 8 days of privilege leave.

(They have pay the due charges).

Notice

In accordance with the order of the Chief Civil Administrator, dated 16th May, 1962, it is hereby published for general information that the final list of the candidates admitted to the competition for the post of chief of Printing Section of Government Press, referred to in the notice published in the Government Gazette n.º 36, III series, dated 7th September, 1961, is as follows:

1. — Francisco João Bragança.
2. — Joaquim Domingos Dias.
3. — Lucas Agnelo Liôncio Manuel António Monteiro.
4. — Remedios Gaudioso Conceição Araújo.
5. — Vicente Salvador Estibeiro.

Notice

It is hereby made known to the candidates admitted to the competitions for the posts of chemical-engraver and engraving-setter of the Government Press, lists published in the Government Gazette n.º 13 Series II, dated 29th March 1962, that the above tests will be held on 11th and 15th June next, at 15 o'clock, respectively, at the Government Press Office.

Directorate of Civil Administration Services, at Goa, 31st May, 1962. — The acting Director, *Sripada Ananta Sinai Narcornim*.

Francisco Monte da Silva Miranda, primeiro-oficial do quadro geral dos serviços de administração civil, em serviço na Direcção dos mesmos Serviços — concedidos trinta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 24 de Maio de 1962:

Vito José Maria de Assunta Mergulhão — exonerado, a seu pedido, do cargo de presidente suplente da junta da freguesia de Navelim do concelho de Salcete.

Por despachos de 25 de Maio de 1962:

Abas Can, servente da Administração do concelho de Satari — concedidos onze dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Babú Rama Folo Dessai, escrivão de 2.ª classe das comunidades de Dramapur-Sirlim-Dessua — concedidos, mediante parecer da Junta de Saúde, emitido em sua sessão de 24 de Maio de 1962, trinta dias de licença para se tratar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Imprensa Nacional

Em cumprimento do despacho de 18 de Abril de 1962, do Ex.º Administrador Civil, Chefe, novamente se publica a portaria inserta no *Boletim Oficial* n.º 9, 2.ª série, de 1 de Março de 1962:

Portaria

Remédios Santana Correia de Sousa, é nomeado interinamente, gravador-químico da Imprensa Nacional, no lugar criado pelo artigo 10.º do Diploma Legislativo n.º 1953, de 7 de Dezembro de 1959, e ainda não provido, devendo esta nomeação produzir os seus efeitos a partir de 18 de Fevereiro de 1962. (Visada pelo Tribunal Administrativo em 17 de Maio de 1962).

Por portaria de 23 de Maio de 1962:

Joaquim António Laiola Taumaturgo Lobo, segundo-oficial do quadro da Imprensa Nacional — liquidado o tempo de serviço prestado para efeitos de aposentação em 12 anos, 2 meses e 3 dias, sendo 10 anos, 1 mês e 23 dias de serviço efectivo prestado desde 8 de Fevereiro de 1952 a 21 de Março de 1962 e 2 anos e 10 dias do respectivo aumento de um quinto, nos termos da lei em vigor. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despachos de 23 de Maio de 1962:

Joaquim Ambrósio Rodrigues, praticante do quadro da Imprensa Nacional — concedidos onze dias de licença disciplinar.

Maria Cleofacia Virgínia Berta Lobo, assalariada eventual, da Imprensa Nacional — concedidos oito dias de licença disciplinar.

(Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Aviso

De harmonia com o despacho do Ex.º Administrador Civil, Chefe, de 16 de Maio de 1962, se publica a seguinte lista definitiva dos candidatos admitidos ao concurso para provimento do lugar de chefe da secção de impressão da Imprensa Nacional, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 36, 2.ª série, de 7 de Setembro de 1961:

1. — Francisco João Bragança.
2. — Joaquim Domingos Dias.
3. — Lucas Agnelo Liôncio Manuel António Monteiro.
4. — Remedios Gaudioso Conceição Araújo.
5. — Vicente Salvador Estibeiro.

Aviso

Avisam-se os candidatos admitidos aos concursos abertos por avisos publicados no *Boletim Oficial* n.º 49, 2.ª série, de 7 de Dezembro de 1961, para provimento dos lugares de gravador químico e montador de gravuras do quadro da Imprensa Nacional, listas publicadas no *Boletim Oficial* n.º 13, 2.ª série, de 29 de Março de 1962, que as provas dos ditos concursos terão lugar no edifício da Imprensa Nacional, nos dias 11 e 15 de Junho próximo, pelas 15 horas, respectivamente.

Direcção dos Serviços de Administração Civil, em Goa, 31 de Maio de 1962. — O Director, interino, *Sripada Ananta Sinai Narcornim*.

Customs — Serviços das Alfândegas

Lista de antiguidade dos funcionários dos diversos quadros das Alfândegas deste Estado, organizada nos termos do disposto no n.º 9.º do § 2.º do artigo 80.º do Estatuto Orgânico das Alfândegas do Ultramar, aprovado pelo Decreto n.º 43 199, de 29 de Setembro de 1960 e artigo 121.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, aprovado pelo Decreto n.º 40 708, de 31 de Junho de 1956, relativa a 31 de Dezembro de 1961 (com exclusão da Guarda Fiscal, dos remadores do Quadro de Fiscalização Marítima e Fluvial e dos assalariados do quadro de tráfego)

Seniority list of the employees of various departments of the Customs in Goa, organized in accordance with n.º 9 of para 2 of article 80th of Estatuto Orgânico das Alfândegas do Ultramar, approved by Decree n.º 43 199, of 29th September 1960 and article 121 of Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, approved by Decree n.º 40 708, of 31st July 1956, relative to the date of 31st December 1961 [with exception of Guarda Fiscal, sailors of the sea fiscalization department and of the personnel on daily wages of the traffic department]

Número de ordem Number of order	Número de classe Number of class	Quadros, categorias e nomes Departments, grades and names	Data de nascimento Date of birth	Data da posse efectiva do primeiro cargo no quadro Date on which took effective charge of 1st vacancy in department	Data do diploma de nomeação ou promoção Date of the order of appointment or promotion	Data da posse efectiva do cargo actual Date on which took effective charge of last post	Localidade onde presta serviço Present place of service	Tempo perdido para antiguidade no quadro Time lost for seniority in Department
Quadro Técnico — Technical Department								
<i>Director de Serviços — Director of Services:</i>								
1	1	Naraina Visnum Sinai Nagorcencar	8- 3-1897	20- 9-1920	15- 5-1961	7- 7-1961	Pangim	(a).
<i>Chefe de Serviço — Chief of Service:</i>								
2	1	Balchondra Vinaica Suriá Rau Sar Dessai	20- 7-1902	26- 1-1924	26- 5-1961	8- 8-1961	Pangim	(b).
<i>Reverificadores-chefes — Chief Reappraisers:</i>								
3	1	Vago — Vacant.						
4	2	Vago — Vacant.						
5	3	Vago — Vacant.						
<i>Reverificadores — Chief appraisers:</i>								
6	1	Viriato António Caetano Brás Francisco de Albuquerque	28-11-1906	5- 7-1926	6- 7-1954	10- 7-1954	Mormugão	126 dias (c). 126 days (c).
7	2	Adelino Salvador Dinís	16-10-1902	26- 1-1924	6- 7-1954	12- 7-1954	Pangim	
8	3	Albino António Sebastião Pinto	11- 4-1907	16-12-1929	12-3-1958	21- 3-1958	Pangim	
9	4	Carlos Alberto Alcântara de Melo	3- 6-1908	16- 6-1927	6- 1-1961	12- 1-1961	Mormugão	
10	5	Vago — Vacant.						
11	6	Vago — Vacant.						
<i>Verificadores — Appraisers:</i>								
12	1	Francisco Xavier Ūrsula de Sousa	21-10-1900	12-12-1922	3- 7-1930	28- 7-1930	Pangim	10 dias (c) e 1 dia (d). 10 days (c) & 1 day (d)
13	2	Lourenço Filomeno Carlos Bernardo de Noronha e Távora	14- 4-1902	17-11-1926	11-10-1950	4-11-1950	Pangim	15½ dias (c) e (e); 8 dias (d). — 15½ days (c) & (e); 8 days (d).
14	3	Mortú Sinai Dubaxi	11- 3-1909	24- 8-1931	22- 6-1955	4- 7-1955	Pangim	
15	4	João Excelso Lourenço de Almeida	26- 5-1918	5- 7-1943	22- 5-1957	31- 5-1957	Pangim	15 dias (c). 15 days (c).
16	5	Aires Carmino António Martins	16- 7-1920	20- 2-1945	12- 3-1958	20- 3-1958	Mormugão	
17	6	Vago — Vacant.						
18	7	Vago — Vacant.						
19	8	Vago — Vacant.						
20	9	Vago — Vacant.						
<i>Oficiais — Officials:</i>								
21	1	Atmarama Datarama Sirvoicar	26- 8-1917	1- 9-1944	26- 8-1953	11- 9-1953	Mormugão	
22	2	Bálcisna Vamona Camotim	11- 1-1917	5- 7-1943	6- 7-1954	10- 7-1954	Dabolim	
23	3	António Augusto Sebastião Lobo	28- 2-1908	24- 8-1931	6- 7-1954	9- 7-1954	Pangim	
24	4	Aureo Horácio de Araújo Quadros	25- 1-1918	5- 7-1943	29- 6-1955	11- 7-1955	Mormugão	
25	5	Venctexa Dotú Porobo Loundó	1-12-1909	5- 7-1943	24- 4-1957	3- 5-1957	Pangim	
26	6	Jorge Alberto de Gouveia Pinto	30- 6-1911	5- 7-1943	6-11-1957	22-11-1957	Damão	
27	7	Zoivonta Narana Sinai Quencró Agxicar ...	3- 3-1902	24- 8-1931	29-11-1957	6-12-1957	Dio	
28	8	Pundolica Loximona Camotim	14-11-1899	1- 5-1922	8- 1-1958	16- 1-1958	Betul	22 dias (e) e (f). 22 days (e) & (f).
29	9	Dinanata Bandari	19- 8-1913	20- 2-1945	12- 3-1958	21- 3-1958	Vasco da Gama	
30	10	Ananda Quenim	21-11-1920	12- 3-1945	2- 5-1958	8- 5-1958	Colém	243½ dias (e) e (g). 243½ days (e) and (g).
31	11	Vago — Vacant.						
32	12	Vago — Vacant.						
33	13	Vago — Vacant.						
34	14	Vago — Vacant.						
35	15	Vago — Vacant.						

Número de ordem Number of order	Número de classe Number of class	Quadros, categorias e nomes Departments, grades and names	Data de nascimento Date of birth	Data de posse efectiva do primeiro cargo no quadro Date on which took effective charge of 1st vacancy in department	Data do diploma de nomeação ou promoção Date of the order of appointment or promotion	Data da posse efectiva do cargo actual Date on which took effective charge of last post	Localidade onde presta serviço Present place of service	Tempo perdido para antiguidade no quadro Time lost for seniority in Department
<i>Oficiais estagiários — Practitioner officials:</i>								
36	1	Panduronga Rajarama Sinai Bangui	25- 9-1923	15-12-1950	15-11-1950	15-12-1950	Pangim	
37	2	Damodora Panduronga Sinai Sirvoicar	24- 4-1917	27-12-1950	15-11-1950	27-12-1950	Mormugão	
38	3	Chandracanta Crisna Curchorcar	5-12-1921	15-12-1950	15-11-1950	15-12-1950	Talpona	
39	4	Baji Suriá Rau Sar Dessai	10- 4-1921	15-12-1950	15-11-1950	15-12-1950	Doromaro	
40	5	Dacú Ananta Sinai Navelcar	29- 7-1917	10- 1-1951	15-11-1950	10- 1-1951	Polém	
41	6	Carlos Barbosa Oscar da Cruz	8- 7-1916	3- 9-1953	26- 8-1953	3- 9-1953	Mormugão	
42	7	Vencetexa Naique Batcar	23- 9-1920	11- 7-1955	29- 6-1955	11- 7-1955	Pangim	
43	8	Vicente Agostinho Miranda e Noronha ...	4- 5-1905	24- 8-1931	14- 6-1943	5- 7-1943	Damão	4448 dias (i) 4448 days (i)
44	9	Constâncio Romano António Gracias	9- 8-1928	17- 6-1957	29- 5-1957	17- 6-1957	Dio	
45	10	Angelo Brás Olegário Mascarenhas	6- 2-1929	5- 7-1957	19- 6-1957	5- 7-1957	Damão	
46	11	Vitola Ananta Sinai Navelcar	3- 4-1927	11- 9-1957	21- 8-1957	11- 9-1957	Dio	
47	12	Malú Poi	9- 6-1927	27-11-1957	30-10-1957	27-11-1957	(j)	
48	13	Venceslau Filomeno Xavier de Oliveira	28- 9-1923	28-11-1957	12-11-1957	28-11-1957	Neibaga	
49	14	Santana António Ligório Colago	23- 2-1926	20-11-1958	29-10-1958	20-11-1958	Cais de Major	
50	15	Aleixo Santana Bernardo Sardinha	20- 8-1936	20-11-1958	29-10-1958	20-11-1958	Pangim	
51	16	Sricanta Putú Porobo Gauncar	5- 7-1933	11-12-1958	29-10-1958	11-12-1958	Pangim	
52	17	Nilconta Madusudana Sinai Dessai	14- 6-1928	27- 1-1961	13- 1-1961	27- 1-1961	Quiranpanim	
53	18	Rajarama Porobo Salgãoocar	9- 9-1931	27- 1-1961	13- 1-1961	27- 1-1961	Chaporá	
54	19	Agostinho Plácido Basílio Teles	6- 3-1933	27- 1-1961	13- 1-1961	27- 1-1961	Polém	
55	20	Narcinva Poi Lotlecar	11- 6-1930	6- 2-1954	13- 1-1961	27- 1-1961	Pangim	
56	21	Vago — Vacant.						
57	22	Vago — Vacant.						
<i>Quadro dos Serviços de Tesouraria Personnel of Cashiers Services</i>								
<i>Tesoureiros de 2.ª classe — 2nd class Treasurers:</i>								
58	1	Vassanta Narana Sinai Quencró Agxicar ...	24-11-1906	26-10-1931	2- 6-1934	14- 6-1934	Pangim	
59	2	Madeva Porobo Loundó	24- 9-1916	5- 7-1943	18- 9-1957	31-10-1957	Mormugão	1½ dia (e). 1½ day (e).
<i>Tesoureiros de 3.ª classe — 3rd class Treasurers:</i>								
60	1	Vago — Vacant.						
61	2	Vago — Vacant.						
<i>Fiel do Tesoureiro — Assistant of Cashier:</i>								
62	1	Tulsidás Balcrisna Sinai Advolpalcar	30- 3-1929	27- 4-1955	28- 4-1961	23- 5-1961	Mormugão	
<i>Quadro Auxiliar — Auxiliary Department</i>								
<i>Escriturários-Chefes — Chief Clerks:</i>								
63	1	Francisco Xavier Lobato de Faria	17-11-1905	2- 3-1925	20- 1-1961	25- 2-1961	Betul	
64	2	Filipe António Miguel Maria do Rosário Godinho	29- 9-1900	10-12-1924	20- 1-1961	25- 2-1961	Mormugão	424½ dias (e) e (g). 424½ days (e) and (g).
65	3	Jivagi Baburau Sinai Quencró Agxicar ...	20-10-1913	26- 8-1948	20- 1-1961	24- 2-1961	Pangim	
66	4	Justino Filipe de Noronha	14- 4-1924	15-12-1950	20- 1-1961	24- 2-1961	Mormugão	3 dias (e) 3 days (e)
67	5	Vago — Vacant.						
<i>Escriturários de 1.ª classe — 1st Class Clerks:</i>								
68	1	João António Gomes Cardoso	1-12-1900	4- 3-1925	20- 1-1961	27- 2-1961	Damão	189 dias (c) ; (e) (f) e (k) 189 days (c) ; (e) (f) & (k)
69	2	Renato de Assa Castel Branco Mora Góis	24- 1-1907	6- 4-1925	20- 1-1961	24- 2-1961	Mormugão	190 dias (e) e (f) 190 days (e) & (f)
70	3	Manuel Cipriano de Matos Sequeira	17- 3-1903	1-10-1923	20- 1-1961	24- 2-1961	Colém	784 dias (c) , (e) , (g) e (h) 784 days (c) , (e) , (g) & (h)
71	4	Elesbão Alvaro Dias	24-12-1903	1- 7-1926	20- 1-1961	24- 2-1961	Pangim	
72	5	Vago — Vacant.						
73	6	Vago — Vacant.						
74	7	Vago — Vacant.						

Número de ordem Number of order	Número de classe Number of class	Quadros, categorias e nomes Departments, grades and names	Data de nascimento Date of birth	Data da posse efectiva do primeiro cargo no quadro Date on which took effective charge of 1st vacancy in department	Data do diploma de nomeação ou promoção Date of the order of appointment or promotion	Data da posse efectiva do cargo actual Date on which took effective charge of last post	Localidade onde presta serviço Present place of service	Tempo perdido para antiguidade no quadro Time lost for seniority in Department
<i>Escriturários de 2.ª classe — 2nd Class Clerks:</i>								
75	1	José Francisco João Paulo Mascarenhas	27-12-1933	19- 2-1959	21- 1-1959	19- 2-1959	Mormugão	
76	2	Alexandre José Jesus Meneses Gama	30- 6-1938	24- 2-1961	20- 1-1961	24- 2-1961	Talpona	
77	3	Ezilda Dias Miranda	10- 8-1938	24- 2-1961	20- 1-1961	24- 2-1961	Pangim	
78	4	Jaganata Xembú Naique	25-12-1935	24- 2-1961	20- 1-1961	24- 2-1961	Dabolim	
79	5	António Alvarinho Aquaviva Rodolfo Mascarenhas	27- 7-1937	24- 2-1961	20- 1-1961	24- 2-1961	Doroma- rogo	
80	6	Vago — Vacant.						
81	7	Vago — Vacant.						
82	8	Vago — Vacant.						
<i>Fiéis de armazém — Warehouse keepers:</i>								
83	1	Martinho Belmiro A. do R. Peres	11-11-1922	6- 3-1954	13- 1-1954	6- 3-1954	Dio (k)	
84	2	Xanum Tucarama Quindolcar	12- 4-1928	6- 3-1954	13- 1-1954	6- 3-1954	Mormugão	
85	3	Francisco Santana Mendes	9- 4-1924	6- 3-1954	13- 1-1954	6- 3-1954	Mormugão	
86	4	Francisco Xavier de Sousa	3-12-1921	6- 3-1954	13- 1-1954	6- 3-1954	Mormugão	
87	5	Vago — Vacant.						
88	6	Vago — Vacant.						
89	7	Vago — Vacant.						
<i>Dactilógrafos — Typists:</i>								
90	1	Vago — Vacant.						
91	2	Vago — Vacant.						
92	3	Vago — Vacant.						
93	4	Vago — Vacant.						
<i>Quadro de Tráfego Personnel of Traffic Department</i>								
<i>Motoristas — Motorists:</i>								
94	1	Xec Abdul Carimo	28-12-1928	1- 4-1960	15- 3-1960	1- 4-1960	Pangim	
95	2	Vago — Vacant.						
96	3	Vago — Vacant.						
97	4	Vago — Vacant.						
98	5	Vago — Vacant.						
99	6	Vago — Vacant.						
<i>Auxiliares de verificação de 1.ª classe — 1st Class Assistant to the appraisers:</i>								
100	1	António Carlos Lemos	4-11-1912	28- 6-1945	28-10-1954	17-11-1954	Pangim	
101	2	José Caetano Fernandes	24- 3-1919	23- 5-1956	28- 3-1956	19- 6-1956	Mormugão	
102	3	Romualdo Pascoal Crescêncio Facundo Lopes	7- 2-1928	11- 2-1957	13- 2-1957	28- 2-1957	Pangim	
103	4	Vago — Vacant.						
104	5	Vago — Vacant.						
<i>Auxiliares de verificação de 2.ª classe — 2nd Class Assistant to the appraisers:</i>								
105	1	Pedro Lourenço Paixão Monteiro	24- 2-1919	28- 6-1945	13- 6-1945	28- 6-1945	Pangim	
106	2	Deugi Deriá	27- 7-1920	29- 6-1945	13- 6-1945	29- 6-1945	Damão	
107	3	Prabacar Cacodecar	28- 2-1914	31- 5-1940	30- 6-1945	26- 7-1945	Mormugão	
108	4	Gulaba Sinai Borcar	23- 4-1930	12- 1-1956	10-12-1955	12- 1-1956	Pangim	
109	5	Madeva Naique	27- 7-1920	12- 1-1956	10-12-1955	12- 1-1956	Betul	
110	6	Vago — Vacant.						
111	7	Vago — Vacant.						
112	8	Vago — Vacant.						
113	9	Vago — Vacant.						
114	10	Vago — Vacant.						
115	11	Vago — Vacant.						
116	12	Vago — Vacant.						
117	13	Vago — Vacant.						
118	14	Vago — Vacant.						
119	15	Vago — Vacant.						

Número de ordem Number of order	Número de classe Number of class	Quadros, categorias e nomes Departments, grades and names	Data de nascimento Date of birth	Data da posse efectiva do primeiro cargo no quadro Date on which took effective charge of 1st vacancy in department	Data do diploma de nomeação ou promoção Date of the order of appointment or promotion	Data da posse efectiva do cargo actual Date on which took effective charge of last post	Localidade onde presta serviço Present place of service	Tempo perdido para antiguidade no quadro Time lost for seniority in Department
		Quadro de Fiscalização Marítima e Fluvial Personnel of Sea Fiscalization						
		<i>Patrões — Tandels:</i>						
120	1	Horichondra Sívá Borcar	21- 9-1922	24- 1-1956	2-12-1955	24- 1-1956	Pangim	
121	2	Gopalcrisna Naique	20- 1-1955	27- 2-1958	14-11-1957	27- 2-1958	Mormugão	
122	3	Vago — Vacant.						
123	4	Vago — Vacant.						
		<i>Motoristas — Motorists:</i>						
124	1	Vago — Vacant.						

(a) Pertencia anteriormente ao quadro comum do ultramar. Exerce as funções de director Provincial dos Serviços das Alfândegas. (b) Está em Lisboa. (c) Perdida a antiguidade nos termos do disposto no § 2.º do artigo 252.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino (licença registada). (d) Perdida a antiguidade da pena do n.º 3.º do artigo 354.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, nos termos do n.º 1.º do artigo 355.º do citado estatuto. (e) Perdida a antiguidade nos termos do § único do artigo 217.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino (faltas não justificadas). (f) Perdida a antiguidade nos termos da alínea b) do n.º 2.º do artigo 355.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino (suspensão de exercício e vencimentos). (g) Perdida a antiguidade nos termos do disposto no n.º 5.º do artigo 206.º da Reforma Administrativa Ultramarina (faltas excedentes por doença ou licença da Junta). (h) Perdida a antiguidade nos termos do disposto no n.º 2.º do artigo 206, com referência ao n.º 3.º do artigo 201.º da Reforma Administrativa Ultramarina (inactividade). (i) Perdida a antiguidade por motivo da licença ilimitada (n.º 1.º do artigo 119.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino). (j) Exerce em comissão o lugar de professor do 5.º grupo, grau efectivo do serviço eventual do quadro privativo da Escola Industrial e Comercial de Goa a partir de 5 de Junho de 1961. (k) Exerce interinamente o lugar de tesoureiro de 3.ª classe do quadro dos serviços de tesouraria.

(a) Belonged formerly to the common Department. Discharges the duties of Provincial Director of Customs Services. (b) At present in Lisbon. (c) Loss of seniority in accordance with § 2nd of article 252 of Estatuto do Funcionalismo Ultramarino (registered leave). (d) Loss of seniority corresponding to the penalty of n.º 3 of the article 354 of same Estatuto, according to the n.º 1 of article 355 of the same Estatuto. (e) Lost the seniority according to § unique of article 217 of Estatuto do Funcionalismo Ultramarino (unauthorized absences). (f) Lost the seniority in accordance with the n.º 2 of article 206 with reference to n.º 3rd of article 201 of Reforma Administrativa Ultramarina (inactivity). (g) Lost the seniority due to unlimited leave (n.º 1 of article 119.º of Estatuto do Funcionalismo Ultramarino). (h) Is appointed to the post of professor of 5th group of Escola Industrial e Comercial of Goa from 5th June 1961. (k) Appointed temporarily as 3rd class cashier of the cadre of accounts services.

Department of Economics

By order dated 10th May, 1962:

Eshvonta Manguexa Sinai Carapurcar, chief of Agricultural Division, acting as Head of the Department of Agriculture and Veterinary Services of the Directorate of Economic Services is granted 29 days of privilege leave. (He has to pay emoluments due).

By orders dated 14th May, 1962:

Xec Ali Mirzam, Forest guard is granted 60 days of privilege leave.

The opinion of the Health Board which, in its session of 10th May, 1962, recommended Babona Venctexa Bandari, draughtsman, paid on monthly basis, of the Department of Agriculture and Veterinary Services of the Directorate of Economic Services, 15 days leave for treatment is accepted.

(They have to pay emoluments due).

The opinion of the Health Board expressed in its session dated 10th May, 1962, recommending Paulo Cesario Noronha, clerk of the Statistics Department of the Directorate of Economic Services, 30 days of leave for treatment is accepted. (Emoluments due are to be paid).

By order dated 17th May, 1962:

The opinion of the Health Board which, in its session of 17th May 1962, recommended Francisco Xavier Colaço, temporary, 2nd officer of the Mining Department of the Directorate of Economic Services, 30 days of sick leave for treatment is accepted. (He has to pay the due charges).

By orders dated 18th May, 1962:

Manuel Francisco Afonso, Forest guard is granted 30 days of privilege leave. (He has to pay emoluments due).

Purxotoma Roguivir Dolvi, surveyor, paid on monthly basis of the Department of Agriculture and Veterinary Services of the Directorate of Economic Services is granted 10 days of privilege leave. (He has to pay emoluments due).

Serviços de Economia

Por despacho de 10 de Maio de 1962:

Eshvonta Manguexa Sinai Carapurcar, chefe da circunscrição agrícola, exercendo as funções de chefe da Repartição de Agricultura e Veterinária da Direcção de Serviços de Economia — concedidos vinte e nove dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despachos de 14 de Maio de 1962:

Xec Ali Mirzam, guarda da Guarda Rural — concedidos sessenta dias de licença disciplinar.

Babona Venctexa Bandari, desenhador, assalariado, da Repartição de Agricultura e Veterinária da Direcção de Serviços de Economia — confirmado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 10 do corrente mês, lhe arbitrou quinze dias de licença para se tratar.

(Têm de pagar os respectivos emolumentos).

Paulo Cesário Noronha, aspirante da Repartição de Estatística Geral da Direcção de Serviços de Economia — confirmado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 10 de Maio de 1962, lhe arbitrou trinta dias de licença para se tratar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 17 de Maio de 1962:

Francisco Xavier Colaço, segundo-oficial, interino, da Repartição de Minas da Direcção de Serviços de Economia — confirmado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 17 de Maio de 1962, lhe arbitrou trinta dias de licença para se tratar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despachos de 18 de Maio de 1962:

Manuel Francisco Afonso, guarda da Guarda Rural — concedidos trinta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Purxotoma Roguivir Dolvi, agrimensor, assalariado, da Repartição de Agricultura e Veterinária da Direcção de Serviços de Economia — concedidos dez dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Revenue Department

By orders dated 23rd May, 1962, approved by the Administrative Court on 26th May, 1962:

Silvestre Santana Carmo de Souza and Anantarau Sinum Naique Bocal, alias Ononta Rau Babucai Naique Bocal or also known as Anantarau Babucai Naique Bocal, tax-inspectors, transferred from the Revenue Offices of Daman and Diu to the Revenue Offices of Bardez and Pernem, respectively, considering of no effect the orders dated 7th and 17th April 1962.

Caetano Jose Alfredo do Rosario Abreu and Albuquerque, Director of 3rd class of Revenue Department, is appointed in accordance to the paragraph unique of the article 64, of Civil Service Regulation to the post of acting Additional Director of Revenue Department, in the vacancy caused by automatically taking over of the charge of direction by the acting Additional Director, Carmo Conceição Filomeno do Rosario Noronha as per article 4 of Decree No. 40 292 dated 20th August, 1955, with reference to the article 76 of Decree No. 41 968, dated 22nd November, 1958.

Rajarama Hori Sinai Hedó, 1st officer of Revenue Department, is appointed, as per paragraph unique of article 64 and paragraph 1 of article 66 of Civil Service Regulation, to the post of acting Director of 3rd class of Revenue Department, in the vacancy caused by temporary appointment of Director of 3rd class, Caetano Jose Alfredo do Rosario Abreu and Albuquerque, to the post of acting Additional Director of Revenue Department, by order of the same date, and shall take over the direction of 3rd Office of the Revenue Department, in accordance with the article 77 of Decree No. 42 672, dated 23rd November, 1959.

By order dated 23rd May, 1962, annotated by the Administrative Court on 26th:

Caetano Jose Alfredo do Rosario Abreu and Albuquerque, Director of 3rd class of Revenue Department, is relieved from the post of Chief of 3rd Office of the Directorate of the Revenue Department, to which he had been appointed by order dated 13th February, 1961.

By order dated 23rd May, 1962, approved by the Administrative Court on 25th:

João Caetano Correia is temporarily appointed according to the terms of article 63 of Civil Service Regulation to the post of Chief of Mechanic — Vehicle Mechanic — Of Revenue Department in the vacancy caused by Emilio Dias Veneno who deserted his post, with the right for the monthly salary as the scale of pay — 150-5-175-6-205-EE 7-240 plus Rs. 20,00 of dearness allowance.

By orders dated 29th May, 1962:

Bento Antonio Aleixo Francisco Marta da Imaculada Conceição de Souza Eremita, 2nd. officer of Revenue Department is appointed to the post of acting 1st. grade officer, in the vacancy caused by temporary appointment to the post of acting director of 3rd. class, of the 1st. grade officer Rajarama Hori Sinai Hedó, by order dated 23rd May, 1962, and shall continue as chief of 1st. Section (Fixed Expenses) of 2nd Office of the Directorate of the Revenue Services.

Santana Rafael Remédios de Sá, 3rd grade officer of Revenue Department, is appointed to the post of acting 2nd grade officer, in the vacancy caused by temporary appointment of the 2nd grade officer Bento Antonio Aleixo Francisco Marta da Imaculada Conceição de Souza Eremita, to the post of acting 1st grade officer, by order dated today.

Florian Gabriel de Anunciação Miguelinho Fernandes e Pinto, clerk, is appointed temporarily to the post of 3rd grade officer of Revenue Department, in the vacancy caused by temporary appointment of the 3rd grade officer Santana Rafael Remédios de Sá, to the post of 2nd grade officer, by order of this date.

Nandacumar Purxotoma Sinai Dumó, is appointed temporarily to the post of clerk (aspirante) of Revenue Department, in the vacancy caused by temporary appointment to the post of 3rd grade officer, of the clerk Florian Gabriel de Anunciação Miguelinho Fernandes e Pinto, effected by order of this date, and posted in the Revenue Service of Pernem, with right to pay attributed to the civil servants of his category according to the scale pay, in force, in India.

Serviços de Fazenda e Contabilidade

Por portarias de 23 de Maio de 1962, visadas pelo Tribunal Administrativo em 26 de Maio de 1962:

Silvestre Santana Carmo de Sousa e Anantarau Sinum Naique Bocal, por outro nome Ononta Rau Babucai Naique Bocal ou ainda conhecido como Anantarau Babucai Naique Bocal, fiscais de impostos — transferidos das Repartições de Fazenda de Damão e Dio, para as Repartições de Fazenda de Bardês e Perném, respectivamente, ficando-se sem efeito as portarias de 7 e 17 de Abril último.

Caetano José Alfredo do Rosário Abreu e Albuquerque, director de Fazenda de 3.ª classe — nomeado, ao abrigo do § único do artigo 64.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, para exercer, interinamente, o lugar de adjunto do director dos Serviços de Fazenda e Contabilidade, na vaga resultante de o adjunto do director de Fazenda, interino, Carmo Conceição Filomeno do Rosário Noronha, ter assumido automaticamente as funções de director dos Serviços de Fazenda e Contabilidade, ao abrigo do artigo 4.º do Decreto n.º 40 292, de 20 de Agosto de 1955, com referência ao artigo 76.º do Decreto n.º 41 968, de 22 de Novembro de 1958.

Rajarama Hori Sinai Hedó, primeiro-oficial de Fazenda — nomeado para exercer, interinamente, nos termos do § único do artigo 64.º e § 1.º do artigo 66.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, o lugar de director de Fazenda de 3.ª classe, na vaga resultante da nomeação interina do director de Fazenda de 3.ª classe, Caetano José Alfredo do Rosário Abreu e Albuquerque, para o lugar de adjunto do director dos Serviços de Fazenda e Contabilidade, efectuada por portaria da mesma data, devendo chefiar a 3.ª Repartição da Direcção dos Serviços de Fazenda e Contabilidade, nos termos do artigo 77.º do Decreto n.º 42 672, de 23 de Novembro de 1959.

Por portaria de 23 de Maio de 1962, anotada pelo Tribunal Administrativo em 26:

Caetano José Alfredo do Rosário Abreu e Albuquerque, director de Fazenda de 3.ª classe — exonerado das funções de chefe da 3.ª Repartição da Direcção dos Serviços de Fazenda e Contabilidade, para que havia sido nomeado por portaria de 13 de Fevereiro de 1961.

Por portaria de 23 de Maio de 1962, visada pelo Tribunal Administrativo em 25:

João Caetano Correia — nomeado, nos termos do artigo 63.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, para exercer, interinamente, o lugar de mestre-mecânico do quadro da Direcção dos Serviços de Fazenda e Contabilidade, na vaga resultante do abandono do lugar pelo proprietário do mesmo Emilio Dias Veneno, com direito a vencimento mensal atribuído ao cargo de Rps. 150,00 com os aumentos anuais respectivamente de Rps. 5,00 até o limite de Rps. 175,00, depois de Rps. 6,00 até o limite de Rps. 205,00 e com prova de eficiência Rps. 7,00 até o limite de Rps. 240,00 e mais Rps. 20,00 de subsídio de carestia.

Por portarias de 29 de Maio de 1962:

Bento António Aleixo Francisco Marta da Imaculada Conceição de Souza Eremita, segundo-oficial de Fazenda — nomeado para exercer, interinamente, o lugar de primeiro-oficial, na vaga resultante da nomeação interina para director de Fazenda de 3.ª classe, do primeiro-oficial Rajarama Hori Sinai Hedó, efectuada por portaria de 23 do corrente mês, devendo continuar na chefia da 1.ª Secção (despesa certa) da 2.ª Repartição da Direcção dos Serviços de Fazenda e Contabilidade.

Santana Rafael Remédios de Sá, terceiro-oficial de Fazenda — nomeado para exercer, interinamente, o lugar de segundo-oficial, na vaga resultante da nomeação interina para primeiro-oficial, do segundo-oficial Bento António Aleixo Francisco Marta da Imaculada Conceição de Souza Eremita, efectuada por portaria desta data.

Florian Gabriel de Anunciação Miguelinho Fernandes e Pinto, aspirante de Fazenda — nomeado para exercer, interinamente, o lugar de terceiro-oficial, na vaga resultante da nomeação interina para segundo-oficial, do terceiro-oficial Santana Rafael Remédios de Sá, efectuada por portaria desta data.

Nandacumar Purxotoma Sinai Dumó — nomeado para exercer, interinamente, o lugar de aspirante de Fazenda, na vaga resultante da nomeação interina para terceiro-oficial do aspirante Florian Gabriel de Anunciação Miguelinho Fernandes e Pinto, efectuada por portaria desta data, e colocado na Repartição de Fazenda de Perném, com direito aos vencimentos atribuídos aos funcionários da sua categoria, conforme a tabela em vigor na Índia.

Antonio Filipe Rodrigues, temporary clerk of Revenue Department, is transferred from the Revenue Service of Pernem, to the Directorate of the Revenue Services.

Health Department

By orders dated 9th May, 1962:

Lourenço Caetano de Mendonça, 3rd. class male nurse of the Central Leprosary «Dr. Froilano de Melo» at Macasana, is granted privilege leave for 30 days.

Ramacanta Sinai Borcar, X-Ray auxiliary of the St. Joseph Sanatorium at Margão, is granted privilege leave for 30 days.

Inacio Sebastião Fernandes, assistant compounder of St. Joseph Sanatorium at Margão, is granted privilege leave for 30 days.

By orders dated 17th May, 1962:

The opinion of the Medical Board which in its session of 17th instant, granted Jose Martinho Cordeiro, pharmacist inspector of Health Services, 15 days of leave for treatment is accepted.

The opinion of the Medical Board which in its session of 17th instant, granted Santana Rosario Francisco Fernandes, servant of St. Joseph Sanatorium at Margão, 60 days of leave for treatment is accepted.

Braz Saldanha, 3rd class male nurse of the Dispensario at Mapuçã, is granted privilege leave for 30 days.

Joaquim Francisco Joao Socorro Cruz Sardinha, assistant male nurse of the nursing board of Health Services, is granted privilege leave for 30 days.

Maria Ida Alba Sardinha, salaried nurse of B. C. G. vaccination service, is granted privilege leave for 8 days.

(They have to pay emoluments due).

Captain of the Port Office

Orders

Assis dos Reis Magos Viegas, 3rd. grade clerk in the Office of the Captain of the Ports, has for the purpose of retirement approved service of 38 years, 5 months and 20 days, from 28-11-1929 upto 31-12-1961, including $\frac{1}{5}$ as admissible under article 435 of Civil Service Regulations. (Emoluments due are to be paid).

Francisco Gonçalo dos Milagres Albuquerque, 2nd grade clerk in the Office of the Captain of the Ports, has for the purpose of retirement approved service of 48 years, 6 months and 4 days, from 1-7-1921 upto 31-3-1962, including $\frac{1}{5}$ as admissible under article 435 of Civil Service Regulations. (Emoluments due are to be paid).

Pangim, 19th May, 1962. — The Captain of the Port, P. I. Telles, Commander I. N.

Public Works Department

By order dated 2nd May, 1962:

The services of Shri Jose Francisco Joaquim Mariano de Carvalho e Fernandes, store-keeper of the P. W. D. workshop staff on contract basis are dispensed with effect from the 28th April, 1962, since resigned.

By order dated 16th May, 1962:

Silvestre de Souza, assistant to locksmith of the P. W. D. workshop staff on temporary basis is granted 11 days of leave. (Emoluments due are to be paid).

Department of Education

By order dated 21st May, 1962:

Maria Aurea Filomena Peres de Brito, clerk of the Technical School of Damão, is granted privilege leave of 30 days. (Emoluments due are to be paid).

António Filipe Rodrigues, aspirante, interino, de Fazenda — transferido da Repartição de Fazenda de Pernem, para a Direcção dos Serviços de Fazenda e Contabilidade.

Serviços de Saúde

Por despachos de 9 de Maio de 1962:

Lourenço Caetano de Mendonça, enfermeiro de 3.ª classe da Leprosaria Central «Dr. Froilano de Melo» de Macasana — concedidos trinta dias de licença disciplinar.

Ramacanta Sinai Borcar, ajudante de Raios X do Sanatório de S. José, de Margão — concedidos trinta dias de licença disciplinar.

Inácio Sebastião Fernandes, auxiliar de farmácia do Sanatório de S. José, de Margão — concedidos trinta dias de licença disciplinar.

Por despachos de 17 de Maio de 1962:

José Martinho Cordeiro, inspector fiscal do exercício farmacêutico dos Serviços de Saúde — confirmado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 17 do corrente, lhe arbitrou quinze dias de licença para se tratar.

Santana Rosário Francisco Fernandes, servente do Sanatório de S. José, de Margão — confirmado do parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 17 do corrente, lhe arbitrou sessenta dias de licença para se tratar.

Brás Saldanha, enfermeiro de 3.ª classe do Dispensário de Mapuçã — concedidos trinta dias de licença disciplinar.

Joaquim Francisco João Socorro Cruz Sardinha, ajudante de enfermeiro do quadro privativo de enfermagem dos Serviços de Saúde — concedidos trinta dias de licença disciplinar.

Maria Ida Alba Sardinha, enfermeira assalariada do serviço de vacinação pelo B. C. G. — concedidos oito dias de licença disciplinar.

(Têm de pagar os respectivos emolumentos).

Capitania dos Portos

Portarias

Assis dos Reis Magos Viegas, escrivão de 3.ª classe do quadro do pessoal civil da Capitania dos Portos — liquidado em face da respectiva certidão, para efeitos de aposentação, o tempo de serviço prestado ao Estado, desde 28 de Novembro de 1929 até 31 de Dezembro de 1961, em 38 anos, 5 meses e 20 dias inclusive o aumento de um quinto nos termos do artigo 435.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, segundo a redacção dada pelo artigo único do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Francisco Gonçalo dos Milagres Albuquerque, escrivão de 2.ª classe do quadro do pessoal civil da Capitania dos Portos — liquidado em face da respectiva portaria da liquidação de 19 de Agosto de 1957 e certidão, para efeitos de aposentação, o tempo de serviço prestado ao Estado, desde 1 de Julho de 1921 até 31 de Março de 1962, em 48 anos, 6 meses e 4 dias inclusive o aumento de um quinto nos termos do artigo 435.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, segundo a redacção dada pelo artigo único do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Pangim, 19 de Maio de 1962. — O Capitão do Porto, P. I. Telles, comandante I. N.

Serviços de Obras Públicas e Transportes

Por despacho de 2 de Maio de 1962:

Os serviços do Sr. José Francisco Joaquim Mariano de Carvalho e Fernandes, fiel de armazéns contratado do quadro das Oficinas do Estado anexas à Direcção das Obras Públicas, são dispensados com efeito a partir de 28 de Abril de 1962, data em que pediu exoneração.

Por despacho de 16 de Maio de 1962:

Silvestre de Sousa, ajudante de serralheiro, assalariado eventual das Oficinas do Estado — concedidos onze dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Serviços de Instrução

Por despacho de 21 de Maio de 1962:

Maria Aurea Filomena Peres de Brito, aspirante da Escola Técnica Elementar de Damão — concedidos trinta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

By order dated 25th May, 1962:

Dr. Filipe Armindo Pinto, professor of group 3rd of Lyceum has rendered, for purposes of retirement, upto 31st March 1962, 29 years, 4 months and 23 days, being 24 years, 5 months and 29 days of service and 4 years, 10 months and 24 days of increment in terms of the Decree No. 43 638, of 2nd May 1961. (Paid Rs. 10/- for emoluments).

By order dated 19th May, 1962:

The opinion of the Revision Health Board expressed in its session of the 16th instant, considering Vamona Sinai Cuvelcar, teacher of the Government Primary School of Vasco da Gama, absolutely unfit as he suffers from a serious and incurable illness is accepted.

It is hereby declared, that the ranking of the teachers of the Government Primary Teachers' Board, published in the Supplementary to the Government Gazette no. 14, series II, of 9th April, 1962, for transfer purposes, stands as it is, barring a single alteration, whereby the teacher of the Teachers' Board, Luciano Jovita Francisco Pinto is placed in between the numbers 170 and 171 corresponding to teachers Maria Julieta Lurdes Gomes da Costa and Vindelina Filomena Loliola Pereira respectively, of the same graduation.

It is hereby declared that the lists published in the Government Gazette no. 14, series II, of 9th April, 1962, whereby the Government bilingual teachers of portuguese-guzerathi, portuguese-urdu and portuguese-marathi were ranked for transfer purposes, stand as it is.

Medical School — Goa

By order dated 12th May, 1962, approved by the Administrative Court on 19th May, 1962:

The appointment of Janvarubai Porobo Loundó, temporary assistant of 2nd group of medical course of Goa Medical College staff made in accordance with order dated 13th May 1961, is renewed for another year with effect from 13th May 1962.

Goa Police

By orders dated 23rd April, 1962, annotated by the Administrative Court on 4th May, 1962:

The resignation of Francisco Xavier Alvares da Costa, Commissioner of Goa Police, is hereby accepted.

The resignation of Douglas Jeanse, guard, class III, n.º 1180/1180, of the general cadre, Goa Police, is hereby accepted.

By orders dated 29th March, 1962, approved by the Administrative Court on 3rd April 1962:

The provisional pension due to Xec Xem Xer, guard, class III, n.º 819/819, of the Goa Police Staff, has been altered to:

Annual pension of Rs. 1834-34 n. p., calculated in terms of articles 445 and 447 of the Statute of Overseas Services Regulations, with limitation foreseen in its article 450, relative to 34 years services rendered for pension, with respective increments, in conformity with the basic salary corresponding to the letter Y category mentioned in the table annexed to the Diploma Legislativo n.º 2112, dated 21st August, 1961 and attributed to the respective group by article 1 of the Decree n.º 42 325, dated 16th June, 1959.

The expenditure will be met by Chapter 4, article 252, n.º 1, of the budget in force.

The pensioner has to pay the indemnity of Rs. 805/- in 96 monthly instalments.

The provisional pension due to Quenxova Deuli, guard, class III, n.º 986/986, of the Goa Police Staff, has been altered to:

Annual pension of Rs. 2130-38 n.p., calculated in terms of para 1st of article 445 and article 447 of the Statute of Overseas Services Regulations, with limitation foreseen in its article 450, relative to 39 years' service rendered for pension, with respective increments, in con-

Por portaria de 25 de Maio de 1962:

Dr. Filipe Armindo Pinto, professor efectivo do 3.º grupo do Liceu Nacional Afonso de Albuquerque — liquidado, para efeitos de aposentação, o tempo de serviço prestado ao Estado até 31 de Março de 1962, em 29 anos, 4 meses e 23 dias, sendo 24 anos, 5 meses e 29 dias do tempo de serviço e 4 anos, 10 meses e 24 dias de aumento de um quinto nos termos do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961. (Pagou Rps. 10/- de emolumentos).

Por despacho de 19 de Maio de 1962:

Vamona Sinai Cuvelcar, professor da escola primária oficial de Vasco da Gama — homologado o parecer da Junta de Revisão, que, em sua sessão de 16 do corrente, o julgou absolutamente incapaz de todo o serviço por sofrer de moléstia grave e incurável.

Declara-se que foi mantida a lista de graduação dos professores do quadro do ensino primário oficial, para fins de transferência, publicada no Suplemento ao *Boletim Oficial* n.º 14, 2.ª série, de 9 de Abril de 1962, ficando porém o professor do quadro de ensino primário oficial, Luciano Jovita Francisco Pinto, graduado entre os n.ºs 170 e 171 correspondentes aos professores Maria Julieta Lurdes Gomes da Costa e Vindelina Filomena Loliola Pereira, respectivamente da mesma graduação.

Declara-se que foram mantidas as listas de graduação dos professores do ensino misto de português-guzerate, português-urdu e português-marata, para fins de transferência, publicadas no Suplemento ao *Boletim Oficial* n.º 14, 2.ª série, de 9 de Abril de 1962.

Escola Médico-Cirúrgica de Goa

Por portaria de 12 de Maio de 1962, visada pelo Tribunal Administrativo em 19 de Abril de 1962:

Janvarubai Porobo Loundó — renovada a partir de 13 de Maio de 1962 a nomeação para o cargo de assistente interina do 2.º grupo do curso médico-cirúrgico da Escola Médico-Cirúrgica de Goa, efectuada por portaria de 13 de Maio de 1961.

Polícia de Goa

Por portarias de 23 de Abril de 1962, anotadas pelo Tribunal Administrativo em 4 de Maio de 1962:

E aceite a exoneração do cargo de comissário da Polícia de Goa, pedida pelo Francisco Xavier Alvares da Costa.

E aceite a exoneração do cargo de guarda de 3.ª classe n.º 1180/1180 do quadro geral da Polícia de Goa, pedida pelo Douglas Jeanse.

Por portarias de 29 de Março de 1962, visadas pelo Tribunal Administrativo em 3 de Abril de 1962:

Xec Xem Xer, guarda de 3.ª classe n.º 819/819 do quadro geral da Polícia do Estado da Índia, na situação de desligado do serviço para efeitos de aposentação, passa a ter a seguinte pensão provisória:

Pensão anual de Rps. 1834-34 n. p., calculada nos termos dos artigos 445.º e 447.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, com limitação prevista no seu artigo 450.º, relativa a 34 anos de serviço prestado para aposentação, com os respectivos aumentos, conforme o vencimento-base correspondente à letra Y, categoria constante do mapa anexo ao Diploma Legislativo n.º 2112, de 21 de Agosto do ano findo, e atribuído ao respectivo grupo pelo artigo 1.º do Decreto n.º 42 325, de 16 de Junho de 1959.

O encargo desta pensão pertence a este Estado e será satisfeito pela verba do capítulo 4.º, artigo 252.º, n.º 1, da tabela de despesa vigente.

E devida a indemnização de Rps. 805/-, a pagar em 96 prestações mensais.

Quenxova Deuli, guarda de 3.ª classe n.º 986/986 do quadro geral da Polícia do Estado da Índia, na situação de desligado do serviço para efeitos de aposentação, passa a ter a seguinte pensão provisória:

Pensão anual de Rps. 2130-38 n. p., calculada nos termos do § 1.º do artigo 445.º e artigo 447.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, com limitação prevista no seu artigo 450.º, relativa a 39 anos de serviço prestado para aposentação, com os respectivos aumen-

formity with the basic salary corresponding to the letter Y category mentioned in the table I, annexed to the Diploma Legislativo n.º 2112, dated 21st August, 1961, and attributed to the respective group by article 1 of the Decree n.º 42325, dated 16th June, 1959.

The expenditure will be met by Chapter 4, article 252, n.º 1, of the budget in force.

The pensioner has to pay the indemnity of Rs. 967-34 n. p., in 96 monthly instalments.

The provisional pension due to Deu Vassu Sarmalcar, guard, class III, n.º 888/888, of the Goa Police Staff, has been altered to:

Annual pension of Rs. 1348-78 n. p., calculated in terms of articles 445 and 447 of the Statute of Overseas Services Regulations, with limitation foreseen in its article 450, relative to 25 years' service rendered for pension, with respective increments, in conformity with the basic salary corresponding to the letter Y, category mentioned in the table annexed to the Diploma Legislativo n.º 2112, dated 21st August, 1961, and attributed to the respective group by article 1 of the Decree n.º 42325, dated 16th June, 1959.

The expenditure will be met by Chapter 4, article 252, n.º 1, of the budget in force.

The pensioner has to pay the indemnity of Rs. 840/- in 96 monthly instalments.

Police Head Quarters at Pangim, 9th May, 1962. — The Senior Superintendent of Police, N. S. Karkerey, I. P. S.

Posts, Telegraphs and Telephones Department

Office Memorandum No. OSD/PLI/35

Panjim, 21st May, 1962

Subject: Medical examination of P. L. I. proponents in Goa, Daman and Diu.

In pursuance of the Order dated the 8th May, 62 of the Military Governor, published in the Goa Gazette (supplementary) No. 19, series II, extending the facility of P. L. I. to the areas of Goa, Daman and Diu and delegating authority to the O. S. D. P. & T. for issuing detailed instructions in connection therewith, I, H. L. Mehra, acting in that capacity and in exercise of the said powers do hereby issue the following instructions regarding medical examination of P. L. I. cases in Goa, Daman and Diu.

- i) For insurance upto Rs. 2000/- — P & T Doctor in Panjim and Asstt. Health Officers in various places in Goa, Daman and Diu.
- ii) For insurance above Rs. 2000/- — District Health Officers at Concelhos in Goa, Daman and Diu.

Arrangements for the payment of medical fees will be made by the Postmaster-general, Bombay Circle, Bombay in terms of note 1 below rule 21 of the P. L. I. Rules.

H. L. Mehra

O. S. D. P. & T. Goa

Port of Mormugão

By order dated 28th April, 1962, approved by the Administrative Court on 19th May, 1962:

Sripada Raugi Sinai Advolpalcar, «fiscal de obras portuárias e dragagens» from ex-Junta Autônoma, now Administration of the Port of Mormugão is relieved from service after having been declared absolutely unfit to stay on in office by the Revised Medical Board in its session of 16th April, 1962, with the right to draw the following provisional pension mentioned in article 444 of Civil Service Regulations and he should present to Administration of the Port of Mormugão Office, within the time limit laid down in article 442 of the above mentioned Regulations his pension file with the required documents:

Yearly pension of Rs. 6768/- relating to 42 years approved service, with the respective raise of one fifth, in accordance with section 1 of the articles 445 and

tos, conforme o vencimento-base correspondente à letra Y, categoria constante do mapa I, anexo ao Diploma Legislativo n.º 2112, de 21 de Agosto de 1961, e atribuído ao respectivo grupo pelo artigo 1.º do Decreto n.º 42325, de 16 de Junho de 1959.

O encargo desta pensão pertence a este Estado e será satisfeito pela verba do capítulo 4.º, artigo 252.º, n.º 1, da tabela de despesa vigente.

É devida a indemnização de Rps. 967-34 n. p., a pagar em 96 prestações mensais.

Deu Vassu Sarmalcar, guarda de 3.ª classe n.º 888/888 do quadro geral da Polícia do Estado da Índia, na situação de desligado do serviço para efeitos de aposentação, passa a ter a seguinte pensão provisória:

Pensão anual de Rps. 1348-78 n. p., calculada nos termos dos artigos 445.º e 447.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, com limitação prevista no seu artigo 450.º, relativa a 25 anos de serviço prestado para aposentação, com os respectivos aumentos, conforme o vencimento-base correspondente à letra Y, categoria esta constante do mapa anexo ao Diploma Legislativo n.º 2112, de 21 de Agosto de 1961, e atribuído ao respectivo grupo pelo artigo 1.º do Decreto n.º 42325, de 16 de Junho de 1959.

O encargo desta pensão pertence a este Estado e será satisfeito pela verba do capítulo 4.º, artigo 252.º, n.º 1, da tabela de despesa vigente.

É devida a indemnização de Rps. 840/-, a pagar em 96 prestações mensais.

Comando da Polícia, em Goa, 9 de Maio de 1962. — O Superintendente-Chefe de Polícia, N. S. Karkerey, I. P. S.

Serviços dos Correios, Telégrafos e Telefones

Memorandum da Repartição N.º OSD/PLI/35

Pangim, 21 de Maio de 1962

Assunto: Exame médico dos proponentes do «P.L.I.» em Goa, Damão e Diu.

Em prosseguimento do despacho de 8 de Maio de 1962 do Governador Militar, publicado no *Boletim Oficial* (Suplemento) n.º 19, 2.ª série, tornando extensivo o benefício do «P.L.I.» para as áreas de Goa, Damão e Diu e delegando poderes no O. S. D. P. and T. para expedir instruções detalhadas em relação ao assunto, eu, H. L. Mehra, no uso dos poderes que me são conferidos, expeço as seguintes instruções em relação ao exame médico nos casos de propostas para «P. L. I.» em Goa, Damão e Diu:

- i) Para seguro até Rps. 2000/- — Médico dos Correios e Telégrafos em Pangim e subdelegados de saúde de diversas localidades de Goa, Damão e Diu.
- ii) Para seguro para mais de Rps. 2000/- — Delegados de saúde dos concelhos de Goa, Damão e Diu.

Arranjos para pagamento de taxas de exame médico serão feitos pelo director-geral dos Correios do círculo de Bombaim, Bombaim, nos termos do n.º 1 da regra 2.ª do regulamento da «P. L. I.».

H. L. Mehra

O. S. D. P. and T. Goa

Porto de Mormugão

Por portaria de 28 de Abril de 1962, visada pelo Tribunal Administrativo em 19 de Maio de 1962:

Sripada Raugi Sinai Advolpalcar, fiscal de obras portuárias e dragagens da ex-Junta Autônoma dos Portos e Caminhos de Ferro, ora Administração do Porto de Mormugão — desligado do serviço, para efeitos de aposentação, visto ter sido julgado absolutamente incapaz de todo o serviço, por parecer da Junta de Revisão, em sua sessão de 16 de Abril de 1962, com direito à seguinte pensão provisória referida no artigo 444.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino em vigor, devendo o seu processo de aposentação, devidamente instruído, dar entrada na Administração do Porto de Mormugão no prazo estabelecido no artigo 442.º do referido estatuto:

Pensão anual de Rps. 6768/- relativa a 42 anos de serviço, com o respectivo aumento de um quinto, como prestado para aposentação, calculada, nos termos do

447 of Civil Service Regulations, with the limit laid down in its article 450, taking into consideration his grade of salary corresponding to the lit L, of the chart annexed to the Decree n.º 40 709, of the 31-7-1956, and conferred to the respective group by Decree n.º 41 266, dated 13th September, 1957 and by article 1, of the Decree no. 42 325, dated 16th June, 1959.

The same pension will be paid from the amount of the Budget relating to the Administration of the Port of Mormugão until the said employee is not placed under Chapter 3rd of the Ordinary Expenditure Schedule of the General Government Budget.

He has to pay as indemnification a sum of Rs. 1776-66 n. P. in 96 monthly instalments, in accordance with the article 4 of the above mentioned Decree n.º 42 325.

Office of the Administrative Officer, Port of Mormugão, 23rd May, 1962. — By order, *Shivakumar Dhindaw*, Secretary.

Water Supply Department

By orders dated 22nd May, 1962:

João Francisco Fernandes, caretaker, is granted privilege leave for 11 days.

Circunscrição Pedro Joaquim Rodrigues, assistant Mechanic, admitted on temporary basis, is granted privilege leave for 8 days.

(Emoluments due are to be paid).

Notice

In accordance with the order of the Chief Civil Administrator's Office (Civil Supplies & Essential Services), dated 22nd May, 1962, it is hereby published for general information, the following final classification list of the candidates of the competition for the post of meter-readers of Water Supply Department, referred to in the notice published in the Government Gazette n.º 39, series III, of 28th September, 1961:

	Marks
1. Xantarama Xabi Xete Cormolcar	13,9
2. Joaquim Gabriel Fernandes	10,5

Failed: 18.

Not present for the competitive test: 7.

Navigation of India

By order dated 22nd May, 1962:

Baburau Naique Gantó, store-keeper of Navigation of India, has completed 40 years, 2 months and 13 days of service required for retirement, being 33 years, 6 months and 1 day of effective service from 1-10-1928 to 31-3-1962 and 6 years, 8 months and 12 days of 1/5 of service rendered, as admissible under the rules in force.

Secretariat of Navigation of India, Panjim, 23rd May, 1962. — The Administrator-Delegate, *P. I. Teles*, Commander I. N.

Instituto Vasco da Gama

By order of May, 1962, approved by the Administrative Court on 26th of the same month:

Putu Xete Raicar, porter of the Instituto Vasco da Gama, in view of article one of Decree n.º 43 638 of 2-5-1961 which altered the composition of article 134 of E. F. U. is retired as he has attained the age of superannuation on 24-9-1961 on a provisional pension referred to in article 444 of Civil Service Regulation. He shall hand over his papers relating to the grant of final pension within the time limit laid down in article 442 of the mentioned regulation with required documents:

Annual pension for Rs. 2302-42 n. P., calculated as per articles 445 and 447 of Civil Service Regulation within the limitation placed by article 450, relating to 31 years of service, with the respective increase of one fifth according to the basic salary corresponding

§ 1.º do artigo 445.º e artigo 447.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, com limitação prevista no seu artigo 450.º, conforme o vencimento-base correspondente à letra L dos mapas anexos ao Decreto n.º 40 709, de 31 de Julho de 1956, e atribuído ao respectivo grupo pelo Decreto-Lei n.º 41 266, de 13 de Setembro de 1957 e artigo 1.º do Decreto n.º 42 325, de 16 de Junho de 1959.

O encargo desta pensão será suportado pelo vigente orçamento privativo da Administração do Porto de Mormugão enquanto o dito funcionário não passar para o capítulo 3.º da tabela de despesa ordinária do Orçamento Geral do Estado.

Nos termos do artigo 4.º do Decreto n.º 42 325, é devida a indemnização de Rps. 1176-66 n. P. a ser paga em 96 prestações mensais.

Administração do Porto de Mormugão, 23 de Maio de 1962. — Por ordem superior, *Shivakumar Dhindaw*, secretário.

Serviços de Abastecimento de Água

Por despachos de 22 de Maio de 1962:

João Francisco Fernandes, contínuo — concedidos onze dias de licença disciplinar.

Circunscrição Pedro Joaquim Rodrigues, ajudante-mecânico, assalariado, eventual — concedidos oito dias de licença disciplinar.

(Têm de pagar os respectivos emolumentos).

Aviso

De harmonia com o despacho emanado da Repartição do Administrador Civil, Chefe (Civil Supplies & Essential Services), de 22 de Maio de 1962, se publica a seguinte lista de classificação final dos candidatos ao concurso para o provimento dos lugares de leitor-cobrador, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 39, 2.ª série, de 28 de Setembro de 1961:

	Valores
1. Xantarama Xabi Xete Cormolcar	13,9
2. Joaquim Gabriel Fernandes	10,5

Reprovados: 18.

Não compareceram às provas: 7.

Navegação da Índia

Por portaria de 22 de Maio de 1962:

Baburau Naique Gantó, guarda dos depósitos, assalariado, do quadro da Navegação da Índia — liquidado o tempo de serviço prestado para efeitos de aposentação, em 40 anos, 2 meses e 13 dias, sendo 33 anos, 6 meses e 1 dia de serviço efectivo prestado desde 1 de Outubro de 1928 a 31 de Março de 1962 e 6 anos, 8 meses e 12 dias do respectivo aumento de 1/5, nos termos da lei em vigor.

Secretaria da Navegação da Índia, em Goa, 23 de Maio de 1962. — O Administrador-Delegado, *P. I. Telles*, comandante I. N.

Instituto Vasco da Gama

Por portaria de Maio de 1962, visada pelo Tribunal Administrativo em 26 do mesmo mês:

Putu Xete Raicar, porteiro do quadro do pessoal do Instituto Vasco da Gama, tendo em vista o artigo único do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, que alterou a redacção do artigo 134.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino — desligado do serviço para efeitos de aposentação, por ter atingido o limite de idade em 24 de Setembro de 1961, com direito à pensão provisória referida no artigo 444.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, devendo apresentar nesse Instituto no prazo estabelecido no artigo 442.º do citado estatuto, o seu processo de aposentação devidamente organizado:

Pensão anual de Rps. 2302-42 n. P., calculada nos termos dos artigos 445.º e 447.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, com limitação prevista no seu artigo 450.º relativa a 31 anos de serviço com o respectivo aumento de 1/5, como prestado para aposentação, conforme o vencimento-base correspondente à

to letter T from schedule annexed to Decree no. 40 709 of 31st July 1956, letter which is specified in terms of quantum in article 1 of Decree no. 42 325 of 16th June 1959.

The expenditure of said pension will be met by the item allotted to the staff of Instituto Vasco da Gama and which will envisaged in the budget 1962-1963, corresponding to the item of last year budget through which the said employee was paid of his salaries when he was on active service. The pensioner in accordance with article 4th of Decree no. 42 325 has to pay, in 96 monthly instalments, the sum of Rs. 828/-.

Public Assistance Department

By order dated 22nd May, 1962:

Benito Jesus Jose Maria Procopio Fernandes, temporary assistant clerk of Public Assistance Department is granted 30 days of privilege leave, to be enjoyed when there is no inconvenience for service.

Maria Gertrudes Pires, mid-wife of the Assistance for Maternity and Infants of Public Assistance Department is granted 30 days of privilege leave, to be enjoyed when there is no inconvenience for service.

(Emoluments due are to be paid).

Notice

According to the superior authorisation the candidates for the test for promotion to the post of assistant to the book-keeper referred in the announcement published in the Government Gazette No. 30, II series, dated 27th July 1961, are hereby notified to appear for the said test that will take place in this Department on 15th and 16th of June, 1962 at 10 a. m., of each day. The test of the subjects mentioned in a) and b) of the said announcement will take place on 15th of said June and the subjects mentioned in c) and d) on 16th of said June.

letra T dos mapas anexos ao Decreto n.º 40 709, de 31 de Julho de 1956, e atribuído ao respectivo grupo pelo artigo 1.º do Decreto n.º 42 325, de 16 de Junho de 1959.

O encargo desta pensão pertence a este Estado e será satisfeito pela verba de vencimentos do pessoal do Instituto Vasco da Gama que for prevista no Orçamento de 1962-1963, correspondente à verba do orçamento do ano findo, por onde o referido funcionário era abonado dos vencimentos na efectividade, sendo devida nos termos do artigo 4.º do Decreto n.º 42 325, a indemnização de Rps. 828/- a ser paga em 96 prestações mensais.

Provedoria da Assistência Pública

Por despacho de 22 de Maio de 1962:

Benito Jesus José Maria Procópio Fernandes, amanuense interino da Provedoria da Assistência Pública — concedida licença disciplinar de trinta dias, para ser gozada segundo a conveniência de serviço.

Maria Gertrudes Pires, parteira da Assistência Materno-Infantil da Provedoria da Assistência Pública — concedida licença disciplinar de trinta dias, para ser gozada segundo a conveniência de serviço.

(Têm de pagar os respectivos emolumentos).

Aviso

De harmonia com a aprovação superior ficam avisados os candidatos para o concurso de provas práticas para provimento por promoção das vagas de ajudante de guarda-livros do quadro desta Provedoria, constantes do aviso desta Provedoria publicado no *Boletim Oficial* n.º 30, 2.ª série, de 27 de Julho de 1961, de que as provas práticas do mesmo concurso realizar-se-ão nesta Provedoria nos dias 15 e 16 de Junho seguinte, começando, em cada dia, pelas 10 horas, devendo realizar os pontos das matérias indicadas nas alíneas a) e b) do referido aviso de abertura do concurso no dia 15 de Junho e os pontos das matérias indicadas nas alíneas c) e d) no dia 16 de Junho referido.